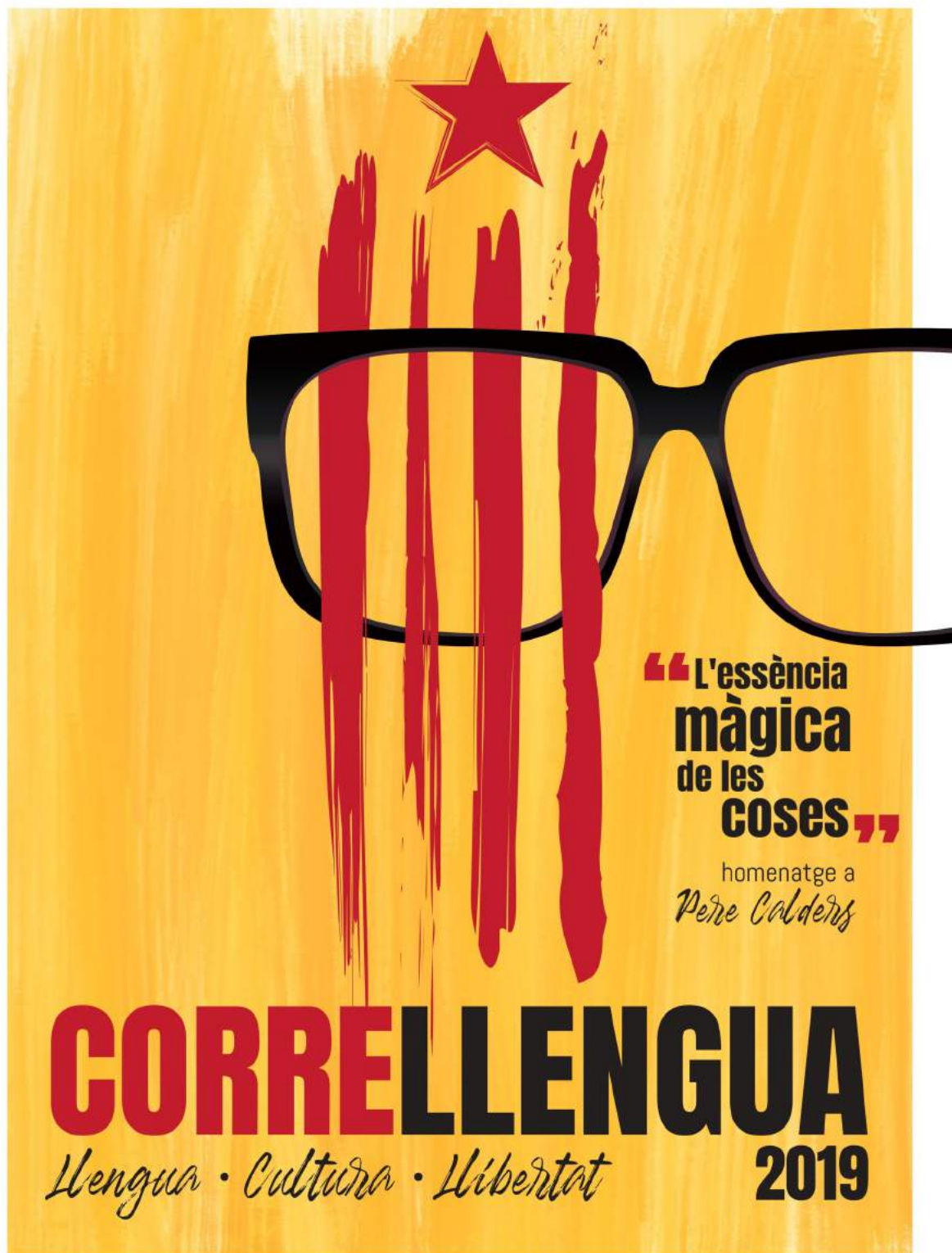


# DOSSIER DEL CORRELENGUA 2019

Guia per a organitzadors



Document elaborat per:

Coordinadora d'Associacions per la Llengua catalana (CAL)  
C. d'Olzinelles, 118  
08014 Barcelona  
Països Catalans

Telèfon: 93 415 90 02  
A/e: [correllengua@cal.cat](mailto:correllengua@cal.cat)

Descàrrega del dossier digital:  
<http://www.correllengua.cat>

Maig de 2019

Un projecte de la Coordinadora d'Associacions per la Llengua catalana (CAL)

Amb el suport de:



**Generalitat  
de Catalunya**

# DOSSIER DEL CORRELENGUA 2019

## Índex

### Pàgines

[Aspectes bàsics del Correllengua](#) 5 a 12  
*(la CAL, objectius del Correllengua...)*

[El Correllengua 2019](#) 13 a 20  
*(objectius marc, el lema, el manifest, la moció...)*

[L'organització del Correllengua](#) 21 a 28  
*(qui l'organiza?, quan se celebra?, com han de ser els actes?, com es finança?, quins materials i recursos ofereix la CAL?, com es sol·liciten?...)*

[Difusió i comunicació](#) 29 a 32  
*(com es difonen els actes?, quins canals hi ha?...)*

[ANNEX 1 - Material de venda](#) 33 a 38  
*(samarretes, marxandatge...)*

[ANNEX 2 - Material de préstec](#) 39 a 48  
*(exposicions, jocs, audiovisuals, pancartes...)*

[ANNEX 3 - Correllengua a l'escola](#) 49 a 50  
*(activitats didàctiques)*

[ANNEX 4 - Projecte EMPENTALLENGUA](#) 51 a 54  
*(proposta d'activitats per al vostre Correllengua)*

[ANNEX 5 - Recursos](#) 55 a 59  
*(xerrades, presentacions de llibres, grups de música)*



# DOSSIER DEL CORRELENGUA 2019

**Aspectes bàsics del Correllengua**



## 1. El dossier

Un any més, aquest dossier té l'objectiu de facilitar la tasca d'organització i de coordinació del Correllengua a totes aquelles persones, entitats o associacions que volen fer-lo arribar a les seves viles, pobles, barris i ciutats. Al mateix temps, vol ser una eina d'ajuda per a aclarir alguns aspectes bàsics del moviment.

La **Coordinadora d'Associacions per la Llengua catalana (CAL)** és una de les principals entitats impulsores del Correllengua que recorre cada any bona part de les comarques dels Països Catalans, tot realitzant actes arreu amb la finalitat de promoure la nostra llengua i cultura.

A cada ciutat, poble i barri els actes del Correllengua són impulsats pels nuclis de la CAL o per entitats i persones interessades a col·laborar-

hi. Això fa del Correllengua una de les iniciatives més participades dels Països Catalans, però també implica seguir uns principis bàsics, tant en relació als continguts, com en relació a l'àmbit organitzatiu, per tal d'aconseguir uns bons resultats i tenir la repercussió que es mereix.

En aquest dossier us facilitem tota la informació que pot caldre per al desenvolupament del vostre Correllengua i us demanem que tingueu en compte el seu contingut. En cas de trobar-vos amb qualsevol dificultat o dubte us podeu posar en contacte amb nosaltres a través del telèfon 934 159 002 o bé a l'adreça electrònica [correllengua@cal.cat](mailto:correllengua@cal.cat). També podeu consultar el nostre portal web [www.correllengua.cat](http://www.correllengua.cat), on trobareu tota la informació necessària al llarg de la campanya.

**El Dossier del  
Correllengua 2019  
vol ser una eina de  
suport per a tots  
els organitzadors**



Mapa del Correllengua

## 2. La Coordinadora d'Associacions per la Llengua catalana (CAL)

La Coordinadora d'Associacions per la Llengua catalana (CAL) neix el 23 d'abril de 1996 amb la voluntat de fer un treball de xarxa entre associacions i persones d'arreu del país, que es vulguin implicar en un projecte basat en tres grans **objectius**:

- Garantir un futur digne per a la nostra llengua, tot reivindicant polítiques actives que en promoguin l'ús social i n'afavoreixin la plena normalització, i incidir en la presa de consciència de la ciutadania respecte d'aquest fet.
- Acabar amb la menysvaloració de la nostra cultura i, per tant, presentar-la arreu del món com el que és: una cultura innovadora, integradora i sense complexos.
- Reclamar el reconeixement de la unitat i l'oficialitat de la llengua catalana en tot el seu territori: de Salses a Guardamar i de Fraga a Maó.

Les nostres eines són la mobilització i la conscienciació de la població mitjançant activitats adreçades a promoure la nostra cultura i llengua. Pretenem que la gent gaudeixi d'una normalitat catalana i, a la vegada, sensibilitzar-la de la seva necessitat.

La CAL es vertebrava en nuclis territorials, des d'on es pot incidir de manera més directa i efectiva sobre les problemàtiques locals. Aquest nucli s'estructuren en dues categories: nuclis de ple dret (formats per associats de la CAL) o nuclis col·laboradors (no necessàriament integrats per socis de l'entitat).

L'any 2016 la CAL va ser guardonada amb la **Creu de Sant Jordi** de la Generalitat de Catalunya.

**El reconeixement de la unitat de la llengua, un dels principals motors de la CAL**



*Entrega de la Creu de Sant Jordi a la CAL per part del president de la Generalitat Carles Puigdemont*

### 3. El Correllengua, un projecte viu

El Correllengua va sorgir l'any 1993 a l'illa de Mallorca, inspirat en la [Korrika](#) del País Basc, amb la finalitat de demostrar la vitalitat de la llengua catalana i fomentar-ne l'ús social. El 1995 es començà a fer al País Valencià i a partir del 1996 la CAL agafa el compromís de portar-lo a la resta dels territoris de parla catalana.

La CAL exerceix la coordinació del Correllengua al Principat, a Menorca, a Eivissa, a Andorra, a la Franja i a la Catalunya Nord, en col·laboració amb altres entitats de cada territori, mentre que al País Valencià l'exerceix [Acció Cultural del País Valencià](#) (ACPV). A l'illa de Mallorca, el Correllengua no se celebra cada any, i des de fa uns anys la coordinació va de la mà de les entitats [Joves de Mallorca per la Llengua](#) i [Obra Cultural Balear](#).

L'evolució del Correllengua es fa evident si es té present que en el seu inici comptàvem amb una dotzena de pobles, barris o ciutats que celebraven actes de Correllengua i

avui ja passem dels 100 arreu dels Països Catalans. Al Principat, el Correllengua va guanyant progressivament en suport i implantació.

El Correllengua es vertebrava amb el **pas de la flama**, l'element simbòlic i cohesionant de tota aquesta iniciativa, tal i com també ho és la lectura del **Manifest del Correllengua**. A banda, es realitzen tota mena d'activitats de caire lúdic, festiu, pedagògic i reivindicatiu: xerrades, taules rodones, programes de ràdio i televisió, música i balls populars, actes gastronòmics, cercaviles, teatre al carrer, concerts... amb l'objectiu de mostrar la riquesa de la nostra llengua i cultura a totes les persones que, nouvingudes o no, encara no la coneixen. Alhora, pretén implicar tothom en la seva defensa. En definitiva, una manera festiva i oberta de celebrar la catalanitat, al carrer, sense complexos i en positiu.



*Encesa de la flama del Correllengua a l'acte central de l'edició 2018 (Barcelona, 30 de juny de 2018)*





*Celebració de la vintena edició del Correlengua l'any 2016 a Barcelona (Barcelonès)*



*Imatge de l'inici del Correlengua 2017 a Tiana (Maresme)*



*Representació teatral per infants a la celebració del Correlengua 2018 a La Seu d'Urgell (Alt Urgell)*

**El Correlengua, una  
manera festiva i  
oberta de celebrar  
la catalanitat**

## 4. Objectius genèrics del Correllengua

L'objectiu bàsic del Correllengua és **promoure la llengua i la cultura** del país mitjançant propostes festives, integradores, participatives i transversals. A partir d'aquest enfocament genèric es vol incidir en diversos eixos vertebradors:

### *La unitat de la llengua*

El Correllengua és l'espai idoni per l'impuls d'activitats que ajudin a conèixer la realitat lingüística del país i combatre el secessionisme institucional que promouen els estats espanyol i francès. Per tant, cal **insistir en els fonaments històrics, científics i jurídics que avalen la unitat de la llengua.**

### *Eina d'intercanvi i descoberta*

El Correllengua ha de ser una eina que ajudi a **estrènyer els vincles entre les diverses terres dels Països Catalans.** Programar activitats dirigides a redescobrir o aprofundir el coneixement de la geografia, la història, les tradicions, la parla, la música, la gastronomia... poden ser línies d'actuació a potenciar.

### *La llengua en un estat propi*

**La pervivència de la llengua passa, ineludiblement, per l'assoliment d'un estat propi.** En aquest marc, el Correllengua pot esdevenir un espai que aculli debats a l'entorn del paper de la llengua en l'estat propi. Com s'ha vist amb Andorra, tenir-lo no és sinònim de bona salut lingüística, però significarà deixar de tenir un estat, l'espanyol, que menysprea i trepitja el català.

### ***Augment de l'autoestima***

Un altre dels objectius centrals del Correllengua és el foment d'uns **hàbits de fidelitat lingüística** que permetin superar la baixa autoestima i la submissió pròpia dels parlants de llengües minoritzades. L'eix central de la reivindicació és insistir en el paper clau que, com a parlants, tenim en el manteniment de la vitalitat de la llengua catalana, i evidenciar que el fet de canviar del català a l'espanyol o el francès, quan aquesta és la llengua del nostre interlocutor, ajuda a consolidar el paper d'aquestes darreres com a llengües hegemòniques i comunes a casa nostra, en detriment de la llengua pròpia, el català.

### ***La llengua com a eina de cohesió social***

El Correllengua ha de ser una via pel foment de l'ús de la llengua com a **eina de cohesió social** per als nouvinguts o per a aquells que encara no senten el català com a llengua pròpia. En aquest sentit, vehicular el projecte **xerrem junts** de la CAL a través del moviment pot ajudar a:

- potenciar la millora en l'ús social de la llengua catalana,
- fomentar la comunicació regular i extensa en el temps entre persones diverses —font de cohesió social i de participació ciutadana i,
- el coneixement i estima del país, generat des del coneixement de l'entorn més pròxim de barri i de ciutat.



**DOSSIER  
DEL  
CORRELENGUA 2019**

**El Correllengua 2019**



## 1. Quins són els objectius marc pel Correlengua 2019?

### Pere Calders, l'essència màgica de les coses



*El Correlengua 2019 ret homenatge a la vida i l'obra de l'autor Pere Calders*

La vint-i-tresena edició del Correlengua es dedicarà a l'autor Pere Calders, un dels escriptors més llegits de la literatura catalana, especialment destacat com a contista.

D'aquesta manera, com a entitat impulsora del Correlengua al Principat i la Catalunya Nord, la CAL pretén a través de la vida i l'obra de l'autor, reivindicar la llengua, la cultura i els anhels del poble català.

El tret de sortida del Correlengua 2019 tindrà lloc el dissabte 6 de juliol a Llançà. En homenatge a Pere Calders, la CAL es desplaçarà cap al municipi on estiuejava l'autor i que té una importància rellevant en la seva vida. El tret de sortida de la jornada es farà a la Casa de la Cultura de Llançà amb un parlament i un passi documental sobre la vida i l'obra literària de l'autor, a càrrec de Diana Coromines, néta de l'autor i de Joan Pinyol, escriptor i expert en l'obra de Calders. A continuació, es durà a terme una representació de contes infantils "Raspall i altres contes de Pere Calders", a càrrec d'Assumpta Mercader, amb la col·laboració especial de la Biblioteca Municipal Pere Calders. Les activitats de la tarda començaran amb un cercavila fins al Monòlit de Pere Calders, amb la col·laboració dels Gegants de Llançà, els timbalers, els castellers i d'altres colles de cultura popular de la localitat. Per finalitzar la jornada, la Coral Palandriu de Llançà farà un concert que donarà pas a la mítica encesa de la flama del Correlengua que simbolitza el tret de sortida del Correlengua de cada any i seguidament gaudirem d'un espectacle poeticomusical d'homenatge a la figura de Pere Calders ofert pel grup els Pa-lanca.

Com cada any, el Correlengua cerca el suport i la complicitat d'entitats referents del país que ajuden a multiplicar-ne l'impacte, dotar el moviment de més transversalitat i sumar-hi nous públics.

**Des de la CAL, animem els organitzadors de Correlengua a rememorar la vida i l'obra de Pere Calders en alguns dels actes programats,** com ara espectacles artístics, xerrades, taules rodones, passis de documentals... També des de la CAL oferim diversos recursos relacionats amb la vida i l'obra de l'autor.

### Parlar català és convidar, convidar és conviure

El Correlengua 2019 vol donar un nou impuls al projecte reivindicant els objectius inicials de la seva creació. És per aquest motiu que el Correlengua d'aquest any impulsa la campanya "Parlar català és convidar, convidar és conviure", amb l'objectiu de reivindicar el català des d'una perspectiva social, per fer-ne evident el potencial cohesionador i el paper que ha de desenvolupar per tal de generar una identitat col·lectiva en una societat diversa com la nostra.



#### OBJECTIUS DEL CORRELENGUA 2019

- Reivindicar la llengua, la cultura a través de la vida i l'obra de Pere Calders
- Donar a conèixer a l'autor Pere Calders a les generacions més joves
- Reivindicar l'ús social de la llengua a través de la campanya "Parlar català és convidar, convidar és conviure"

## El portal web: [www.correllengua.cat](http://www.correllengua.cat)

Enguany la CAL continua promovent el moviment a través d'un entorn web propi.

A través de [www.correllengua.cat](http://www.correllengua.cat) es pot accedir a tot el material, notícies,

agenda i informació, relacionada de manera més àgil, directa i atractiva. Una manera més de potenciar la imatge del Correllengua!



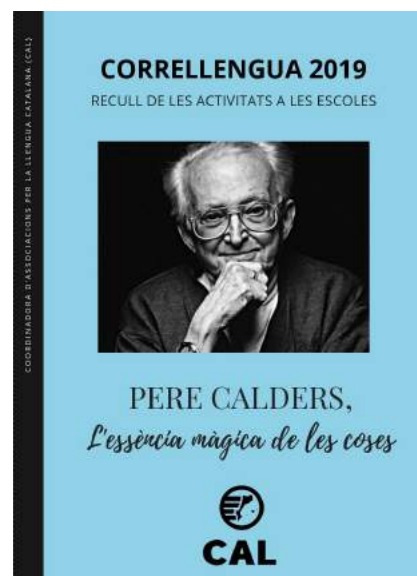
*Imatge principal del web del Correllengua*

Al 2019 es continua fent una aposta decidida per a què el Correllengua entri a l'escola

## L'aposta decidida per l'escola

A l'edició de 2015 es va fer un pas ferm per a què el Correllengua tingués més protagonisme al món educatiu. Durant els darrers anys aquest impuls es va consolidar i prop d'un centenar d'escoles del Principat van realitzar actes de Correllengua.

Enguany, la CAL hi torna a apostar decididament. Per això, ha dissenyat un conjunt d'activitats lingüístiques **adaptades a cada tram educatiu** (infantil, primària, ESO i batxillerat) que es posen a l'abast dels mestres perquè treballin l'estima per la llengua a les aules. El ventall de propostes és molt variat: poden trobar-s'hi des de jocs i contes per als més menuts, fins a xerrades, exposicions, treballs de recerca i debats per als més grans. El dossier d'aquest any el podeu trobar al web del Correllengua; [www.correllengua.cat](http://www.correllengua.cat)



*Imatge del dossier del Correllengua 2019 a les escoles*

## 2. Quin és el lema?

Enguany, el lema **Pere Calders, l'essència màgica de les coses** s'uneix al tradicional **Llengua, Cultura i Llibertat**.

## 3. Què és el Manifest i qui el fa?

Juntament amb el lema, el Manifest és un element clau en tot Correllengua, i la seva lectura dona cohesió i unitat a tots els actes que se celebren arreu del país. Com sempre, la CAL encarrega l'elaboració del text a una figura de prestigi, que s'hagi significat pel seu posicionament en defensa de la llengua i la cultura.

**El manifest del Correllengua 2019 ha estat elaborat pel president d'Òmnium Cultural, Jordi Cuixart, empresonat a Soto del Real des del 16 d'octubre de 2017.**

Tot seguit us el reproduïm i també podeu descarregar el manifest al web del Correllengua.

Jordi Cuixart,  
president d'Òmnium  
Cultural és l'autor  
del Manifest del  
Correllengua 2019

## Manifest del Correllengua 2019

**Estimadíssims amics, estimadíssimes amigues,**

Lluitar per la llibertat és el més bonic que podem fer a la vida, i sense cultura no hi ha llibertat possible. Des de la cel·la 112 del mòdul 10 de la presó de Soto del Real, revisc cada Correllengua celebrat a l'enyorada Santa Perpètua de Mogoda, m'emocio recordant l'empenta de la colla de la CAL de Sabadell.

**“Aquell dia que no havia d'arribar mai és avui”**, ens ensenyà Marius Sampere. I, avui, la vitalitat del moviment neix de la llavor que iniciatives com el Correllengua van sembrar arreu del país. La força de la gent organitzada ha estat, és i serà motiu d'autoestima immensa.

**En una societat on el fet migratori és estructural, la lluita per la plena normalització de la llengua i la cultura catalanes és un gran consens de país.** Mantenim la voluntat de compartir el català, des de l'escola fins a la feina, des del carrer fins al cinema i els mitjans de comunicació. En el Judici a la Democràcia del Tribunal Suprem, als presos polítics també se'ns vulnera el dret a la llengua pròpia. Però això no ens va privar de dir-los, alt i clar: “No passaran!”

Ara i aquí, ens uneix la voluntat insubornable de projectar una cultura democràtica basada en els drets humans i, per tant, en el respecte als drets lingüístics. L'anhel de viure en una societat on la diversitat de llengües i orígens és una riquesa, així que la ciutadania blindada la cohesió social davant els qui atien l'odi a la diferència. Trenquem tots els prejudicis i convidem-nos a celebrar plegats i sense complexos aquest acte d'amor a la vida i la tendresa que és el Correllengua arreu dels Països Catalans.



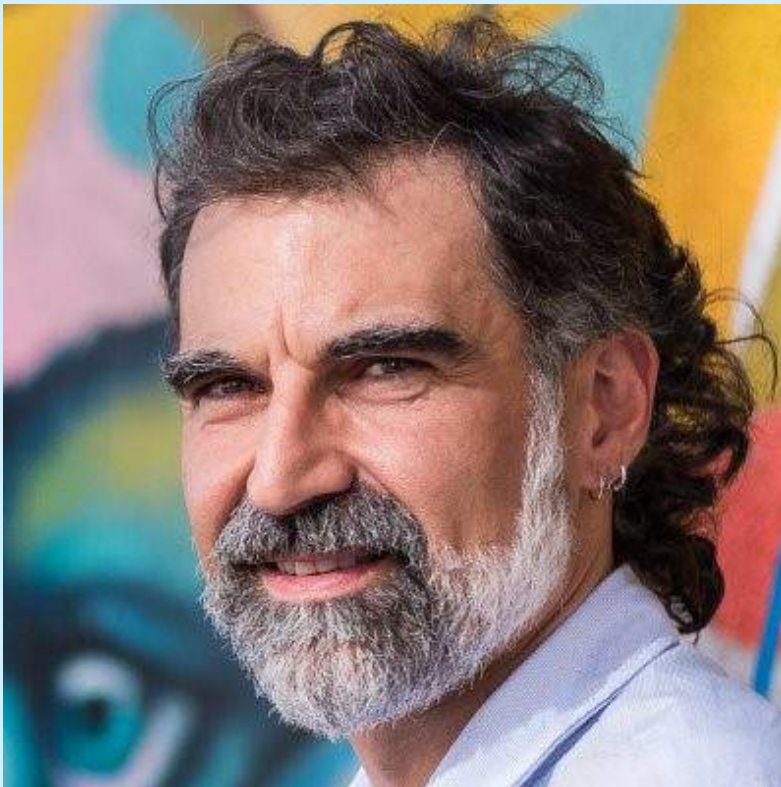
Som corresponsables del llegat de dones i homes lliures, en condicions infinitament més adverses que les nostres. Dels qui mai van renunciar a la llengua, bé fos des de l'exili o la presó. Com Pere Calders, qui «obligat a fugir de tot el que estimava», des de l'exili republicà de Mèxic, va seguir creant contes màgics que perviuen al pas del temps.

Empeltats del seu compromís, ens conjurem a persistir plens de coratge i dignitat. Des de la noviolència i exercint la desobediència civil tants cops com calgui. Perquè tenim memòria i sabem que els drets, com la llibertat, no es pidolen, es defensen i s'exerceixen.

**Amb tota l'esperança amb els dies que vindran,  
Visca el Correlengua i la Llibertat!**

Sempre endavant!

**Jordi Cuixart, President d'Òmnium Cultural**  
Presó de Soto del Real, Madrid, 2 de maig del 2019



La Moció de suport al  
Correllengua rep, any a any,  
l'adhesió de desenes  
d'ajuntaments, consells  
comarcals i organitzacions  
de la societat civil

#### 4. La Moció del Correllengua, què és?

Cada any, el Correllengua busca el suport de les institucions locals i comarcals per ajudar a la difusió dels valors associats al Correllengua. Així, nombrosos ajuntaments i consells comarcals aproven una moció de

suport al Correllengua i, si s'escau, fan una aportació econòmica per tal d'ajudar al bon funcionament de la iniciativa. Tot seguit us adjuntem el text de la moció i també us el podeu descarregar del web.

La normalització plena de la nostra llengua és una tasca que requereix l'esforç de tothom, ja que només d'aquesta manera podrem garantir que el català sigui una llengua viva i amb futur en un món cada cop més globalitzat. Per aquest motiu, des de la **Coordinadora d'Associacions per la Llengua catalana (CAL)** volem donar-hi un nou impuls per mitjà de la **23a edició del Correllengua** tot reivindicant l'ús de la llengua catalana com un element integrador que permet que una societat plural com la catalana generi una identitat col·lectiva, promovent activitats al voltant de l'ús de la llengua catalana i la cohesió social arreu del territori de parla catalana.

Des de la CAL, considerem que seria molt important la presentació, a tots els municipis i comarques, de la moció que redactem a continuació i l'aprovació de la totalitat o d'una part dels acords proposats.

CAL, Països Catalans, febrer de 2019

#### Proposta d'acord

Atesa la necessitat d'assolir la **plena normalització del català** arreu del territori, convertint-la en la llengua vehicular i comuna de la nostra societat i en l'element d'integració de les persones nouvingudes,

Atesa la necessitat de treballar perquè **el català sigui un element integrador** que permeti que una societat plural com la catalana generi una identitat col·lectiva,

Atesa la celebració dels **23 anys** de la iniciativa cívica del *Correllengua* gràcies al suport d'ajuntaments, consells comarcals, associacions i societat civil en general,

Atesa la reivindicació de la figura de **Pere Calders** que impulsa el *Correllengua* en motiu del 25è aniversari de la seva mort, per retre homenatge a l'autor i posar en valor la seva obra,

Atesa la voluntat de la Coordinadora d'Associacions per la Llengua catalana (CAL), organitzadora del *Correllengua*, de ratificar i augmentar aquest suport i arribar a tots els municipis i comarques de parla catalana,

Atès el compromís amb la llengua catalana que sempre ha caracteritzat aquest municipi,

El Ple de l'Ajuntament/Consell de .....

Reunit el dia .....

#### ACORDA:

Donar suport al *Correllengua 8675* com a instrument reivindicatiu de la societat a favor de la plena normalització en l'ús social de la llengua arreu dels territoris de parla catalana i a favor de la seva unitat.

Donar suport a les entitats i grups del municipi interessats a organitzar el *Correllengua* i aportar la infraestructura i l'ajuda necessàries per al bon desenvolupament de les activitats programades.

Fer pública aquesta iniciativa i estendre-la a tots els àmbits que siguin propis d'aquesta corporació.

Donar suport a les iniciatives de voluntariat promogudes per la CAL i encaminades a facilitar l'apropiació i l'ús del català oral entre persones i col·lectius, especialment entre la població nouvinguda.

Fer una aportació econòmica, si s'escau, per a l'organització dels actes i el bon funcionament del *Correllengua 2019*.

Fer arribar aquest acord a la seu nacional de la Coordinadora d'Associacions per la Llengua catalana (CAL), al carrer d'Olzinelles, 118, 08014 de Barcelona, o a través de l'a/e: [cal@cal.cat](mailto:cal@cal.cat), i als organitzadors locals del *Correllengua*.

El número de compte corrent per a les aportacions és el 2100.4742.79.0200004867

## 5. Quan es pot organitzar el Correllengua?

Enguany la campanya comença oficialment el **dissabte 6 de juliol** al municipi de Llançà i finalitzarà a Perpinyà (el Rosselló) a principis de **novembre**. Per tant, tots els Correllengües s'haurien d'organitzar

preferiblement dins d'aquest interval de temps, tot i que aquesta condició no és imprescindible.



*L'encesa de la flama simbolitza el tret d'inici del Correllengua que recorrerà municipis i barris de Salses a Guardamar i de Fraga a Maó*



*Coincidint amb la Diada de Catalunya Nord, Perpinyà tornarà a ser l'escenari dels actes de cloenda del Correllengua 2019*



# DOSSIER DEL CORRELENGUA 2019

**L'organització del Correllengua**



El Correllengua és impulsat per la CAL i tothom que ho vulgui el pot fer arribar al seu municipi o barri

Més de 100 municipis i 300 actes realitzats arreu dels Països Catalans avalen el Correllengua com la iniciativa per la llengua amb més participació ciutadana anual. El mèrit és de les persones que, any rere any, de manera voluntària i amb uns objectius comuns, fan pinya en l'organització dels actes del Correllengua.

La funció de la CAL és facilitar, en la mesura del possible, la tasca d'organització dels actes i indicar un seguit d'aspectes clau relacionats amb el desenvolupament del Correllengua.

## 1. Qui l'organitza?

Tot i ser impulsat per la CAL, el Correllengua és organitzat per un ampli ventall d'associacions, entitats i persones a títol individual. Allí on existeix un **nucli local de la CAL, ja sigui col·laborador** (que participa de l'ideari de l'entitat però sense ser-ne soci) **o de ple dret** (associats de la CAL pertanyents a un mateix municipi o barri i que es coordinen en forma d'agrupació local), li correspon la tasca d'empènyer l'organització del Correllengua, en coordinació amb d'altres entitats locals, corporacions municipals...

Allà on no hi ha nucli, són els propis integrants a títol individual o d'altres persones o associacions que són sensibles amb el missatge del Correllengua, els que tiren endavant els actes i s'agrupen en forma de **Comissió del Correllengua**. En aquests casos, els actes s'han de fer de manera oberta i amb la col·laboració d'aquelles persones i entitats interessades.

**El Correllengua és una iniciativa de la societat civil, per tant, les organitzacions polítiques podran adherir-se al manifest i donar**

**suport als actes, però en cap cas podran ser-ne els organitzadors directes. Tot i això, els seus membres poden participar-hi a títol individual.**

Allà on es requereixi, i en la mesura del possible, es pot demanar la presència de membres del Secretariat Nacional de la CAL, ja sigui per fer reunions preparatòries del Correllengua o bé per a participar o intervenir en els actes locals.

Totes les comissions organitzadores del Correllengua hauran de designar una persona que serà la interlocutora amb la CAL. S'hi haurà de posar en contacte, per telèfon (934 159 002) o bé per correu electrònic ([correllengua@cal.cat](mailto:correllengua@cal.cat)) per tal d'indicar aspectes clau del Correllengua que organitzen: quan serà, on serà, quina és la programació i què és el que es necessita. Aquesta persona serà l'encarregada de realitzar, si s'escau, comandes de material o recursos i de fer els pagaments i, un cop finalitzat el Correllengua, elaborar la crònica dels actes i el recull d'imatges.



## 2. Quan s'ha de celebrar?

Per tal de dotar el moviment de sentit unitari, els Correllengües locals s'haurien de celebrar preferentment **entre principis de juliol i principis de novembre**. En alguns casos, alguns actes també es poden programar fora d'aquestes dates.

Igualment, per tal d'evitar la concentració d'actes en un mateix cap de setmana en una mateixa comarca o

ciutat, és desitjable que hi hagi una mínima coordinació comarcal o local dels diferents actes (per a no trepitjar-se). En aquest sentit, la CAL pot facilitar aquesta informació. Un cas reeixit en aquest sentit és la comarca del Maresme, on els actes es coordinen a nivell comarcal, per tal d'evitar aquesta circumstància.

## 3. Quin ha de ser el nexa d'unió entre tots els Correllengües?

Les activitats a realitzar són les que cada nucli o entitat consideri oportunes, però han de seguir els objectius marc del moviment i han de ser obertes i participatives.

Hi ha dos elements clau i comuns a tot Correllengua que cal mirar d'incorporar en el programa d'actes: **l'arribada de la flama del Correllengua i la lectura del manifest**.

També és important que els organitzadors es facin seu l'eix central que abandera la reivindicació de cada any. Tal i com s'ha indicat, aquest any els actes giraran al voltant de l'autor **Pere Calders**. Des de la CAL es posarà a disposició dels organitzadors recursos per promoure el seu llegat. Als annexos 2 i 3 d'aquest dossier trobareu més informació.

L'arribada de la flama i la lectura del Manifest són els nexes d'unió entre tots els Correllengües del país

## 4. Com han de ser els actes?

Un dels principis bàsics que ha de regir els actes del Correllengua és la voluntat de normalitat. Què volem dir amb això? Doncs que hem de pretendre fer actes oberts a la majoria de la població, participatius i populars. No hem de pensar "en la gent de sempre" o en els que ja estan conscienciats, sinó que hem d'anar un pas més enllà, anar a eixamplar els segments de població a qui volem sensibilitzar. Cal encarar els actes del Correllengua com una porta oberta als nouvinguts, als qui encara no parlen català, o als qui, tot i fer-ho, no tenen

consciència de la importància de la nostra llengua i unitat nacional. Cal aprofitar per obrir portes, fer nous contactes, **convidar la gent a participar-hi...** I això és impossible si no es tenen presents dos factors claus a l'hora d'organitzar els actes: **serietat i dignitat**.

Hem de muntar uns actes en espais oberts i de fàcil accés, o bé en espais de referència, pensats per a la majoria, i que siguin rigorosos.

Els actes han de ser ben programats, seriosos i dignes. Cal evitar les presses i la improvisació

Igualment cal evitar les coses sense un mínim de “cara i ulls”, i ser dignes de les activitats que fem. Cal treballar perquè catalanisme i independentisme, en el sentit més ampli de la paraula, sempre vagin associats de **valors positius com responsabilitat, eficiència, dignitat, seriositat...** El treball i la lluita per la llengua catalana es mereix alguna cosa més que improvisació, presses i actes mal fets, ja que sinó serem nosaltres mateixos qui la menysvalorem.

Una de les prioritats del Correllengua és comptar amb el teixit associatiu local a l'hora d'organitzar els actes. Això ens permetrà que siguin més dinàmics, oberts i participatius, i descentralitzar moltes activitats.

No cal inventar coses noves: si ja funciona un grup de debat que organitza periòdicament xerrades, doncs se li proposa que una de les xerrades que fa habitualment se centri en algun aspecte de la llengua i que pugui entrar en el programa del Correllengua. Així de senzill !

També és molt important potenciar el vessant pedagògic del Correllengua. Un dels seus objectius, sensibilitzar sobre la importància de l'ús social del català, només s'aconsegueix amb una diversificació d'activitats. Per això, és clau el contacte amb escoles, instituts, grups d'esplai, professors, centres cívics... tots aquells grups o persones que puguin fer una tasca pedagògica.

## 5. Com es financen els actes?

El finançament dels actes és un aspecte clau. La filosofia de funcionament del Correllengua parteix de la base que part del cost del disseny, la projecció i la realització de les activitats de cada nucli o organització local l'assumeixi la pròpia organització, d'acord amb les iniciatives que consideri oportunes (aportacions de les entitats adherides, suport institucional, subvencions públiques, donacions individuals, venda de material). Per aquest motiu, **abans d'aprovar el programa d'actes, cal elaborar un pressupost que sigui assumible** (no cal estirar més el braç que la màniga!).

Malauradament, la CAL no pot subvencionar o cobrir despeses de Correllengües locals, però sí que pot aportar material per a comercialitzar i que pot ajudar a finançar els actes.

Una altra possible font d'ingressos és cercar l'adhesió de comerços o entitats, les quals aportin algun diner

o tipus de col·laboració. Per a aquests casos, la CAL posa a disposició **adhesius** amb el lema “*Aquest establiment col·labora amb el Correllengua*” per a obsequiar el seu compromís. Una altra possibilitat és l'edició d'una petita **guia o programa dels actes** on hi apareguin aquests col·lectius.



## 6. Quins materials i recursos ofereix la CAL enguany?

Com cada any, la CAL posa a disposició dels organitzadors del Correllengua un ampli ventall de materials i recursos, amb l'objectiu de facilitar la vostra tasca. Això no vol dir que us hagueu de limitar a les propostes que apareixen aquí, ja que segur que a la vostra comarca i/o localitat disposeu de materials o recursos tan vàlids com aquests. Igualment, alguns organitzadors de Correllengua posen a disposició de tothom alguns materials o recursos que han elaborat ells mateixos en edicions anteriors. Tota aquesta informació la podeu trobar als annexos 1 i 2 d'aquest dossier. Recordeu que, qualsevol petició es tramita a través del correu electrònic [cal@cal.cat](mailto:cal@cal.cat)

**Atenció!!** Per poder gaudir de les propostes que us oferim en aquest dossier de recursos no tan sols és imprescindible que feu les vostres sol·licituds, sinó que cal també seguir una normativa d'ús que trobareu especificada en aquest dossier (Adquisició del material de venda i préstec). Al mateix temps, donat que hi ha moltes activitats que coincideixen en el temps, no sempre serà possible satisfer totes les demandes. En aquests casos la CAL donarà sempre prioritat als nuclis actius de la CAL.

### Material de venda

La CAL facilita un ampli ventall de productes de marxandatge que serveixen per ajudar a finançar els actes i difondre la iniciativa. El producte estrella és la samarreta oficial, però també es proporcionen altres tipus de productes: estelades,

llibretes, gorres, clauers, motxilles, paraigües...

A l'**Annex 1** d'aquest dossier, es donen més detalls dels productes que s'ofereixen, amb imatges, descripció i preus de venda.

La CAL ofereix un ventall de productes de venda que poden facilitar l'autofinançament dels actes

### Material de préstec

La CAL posa a disposició dels nuclis i organitzadors de Correllengua un conjunt de materials de préstec per ajudar a fer uns actes més vistosos i amb més contingut. Atès que es tracta d'un material que s'utilitza en molts Correllengües, cal fer-ne un bon ús i seguir una normativa de préstec preestablerta.

Així, el temps màxim de préstec de tot el material serà de com a **màxim una setmana**, i s'haurà de **retornar dins dels quatre dies següents a la finalització del Correllengua que l'ha utilitzat**. Només en alguns casos es podrà gaudir de més temps. Així mateix, s'ha de tornar en les mateixes condicions en les quals s'ha lliurat, net i ben embalat.

**Als nuclis actius de la CAL (tant col·laboradors com de ple dret), el préstec no els suposarà cap despesa econòmica. A la resta d'organitzacions se'ls demana un import en concepte de fiança que es retorna un cop s'hagi efectuat la devolució del material prestat, i també han d'assumir un import de 15 euros de despeses de gestió i manteniment.**

**El material prestat pot ser enviat per missatgeria. En aquest cas, el cost serà cobert pel peticionari.**

A l'**annex 2** us indiquem, amb més precisió, el material de préstec que oferim enguany.

## Oferta de recursos

Aquest apartat del dossier pretén reunir una sèrie de propostes culturals, didàctiques i musicals que us poden ajudar en la preparació dels vostres actes de Correllengua. Enguany tornem a oferir-vos la campanya **Empentallengua** que es troba àmpliament descrita a l'**annex 3**.

L'**annex 4** recull diversos recursos que us podem oferir, des de conferenciant i actes de presentació de llibres, a grups musicals.

Per a l'adquisició del material de venda, cal fer un pagament previ corresponent al 50% de la comanda total

## 7. Com puc sol·licitar el material de venda i de préstec?

Tot seguit us indiquem les passes que cal seguir per a fer la reserva de material de venda (o de marxandatge) i de préstec. L'objectiu del material de venda és que tingueu una font d'ingressos derivada de la diferència entre el preu de venda al públic i el preu de cost que us facilita la CAL.

### Adquisició del material de venda

1. Al web de la CAL ([www.correllengua.cat](http://www.correllengua.cat)), a la secció "Espai per a Organitzadors" podeu accedir al document *MS Excel "Full de comanda CLL2019"* per a realitzar la reserva i adquisició del material de marxandatge.

2. Un cop descarregat, l'ompliu en funció del material que vulgueu adquirir. En el mateix arxiu s'inclouen dos fulls: un per al "material de venda" i l'altre per al "material de préstec". En aquest darrer us apareixerà el cost final de la reserva.

**IMPORTANT: cal que indiqueu les dates del Correllengua, on es realitza i la persona i telèfon de contacte.**

3. Feu arribar el document a la CAL a través del correu [cal@cal.cat](mailto:cal@cal.cat), tot indicant a l'assumpte el lloc on se celebra el Correllengua i la data. Tot seguit, haureu de fer l'abonament **del 50% del cost del material reservat per avançat**, al compte corrent **2100-4742-79-0200004867**, indicant "*Correllengua - població*". Excepcionalment, també es podrà fer el pagament en metàl·lic.

4. La CAL es posarà en contacte amb vosaltres per concretar les condicions del lliurament, si es ve a recollir a la seu de la CAL o si s'envia per missatgeria (aquesta darrera opció, amb un recàrrec afegit pels costos de transport). Un cop rebut el material caldrà que aboneu la resta del cost, **dins dels 8 dies següents** a la celebració del vostre Correllengua.

**ATENCIÓ!** Per evitar que us quedeu sense material, us recomanem que feu una reserva prèvia setmanes abans de celebrar el vostre Correllengua. En cas de poca disponibilitat, la CAL prioritzarà les comandes en funció de la data en què s'ha fet la sol·licitud i si el sol·licitant és o no nucli actiu de la CAL.

**NOMÉS PER ALS NUCLIS COL-LABORADORS I DE PLE DRET DE LA CAL:** un cop finalitzat el Correllengua i si el nucli no ha pogut comercialitzar tot el material adquirit, la CAL acceptarà el retorn del material no venut i que es retorni dins dels 10 dies posteriors a la celebració del vostre Correllengua. Aquestes condicions no són aplicables a la resta d'entitats o associacions que organitzen actes.

És recomanable doncs que es sol·liciti només aquell material que es consideri en condicions de ser venut.

## Adquisició del material de préstec

1. Si es vol reservar alguns dels materials de préstec que es posen a disposició de les entitats organitzadores del Correllengua, també cal utilitzar el mateix document *MS Excel "Full de comanda CLL2019"* disponible al web, però en aquest cas heu de fer servir el full "material de préstec".

2. Un cop omplert, el reenvieu novament a l'adreça de correu electrònic [cal@cal.cat](mailto:cal@cal.cat) tot indicant a l'assumpte el lloc on se celebra el Correllengua i la data. La CAL es posarà en contacte amb vosaltres per concretar com es fa la cessió i la disponibilitat del material que es vol reservar.

**IMPORTANT: cal que indiqueu les dates del Correllengua, on es realitza i la persona i telèfon de contacte.**

3. Abans de recollir el material, haureu d'haver abonat la fiança estipulada per a cadascun dels productes (vegeu Annex 2) i els 15€ de despeses de gestió al número de compte: **2100-4742-79-0200004867**, indicant "*Correllengua - població*". Excepcionalment, també es podrà fer el pagament en metàl·lic.

4. El material es pot venir a recollir a la seu de la CAL o bé enviar-vos-el a l'adreça que ens indiqueu. Aquesta segona opció està subjecta a un sobrecost addicional derivat de les despeses de transport.

5. Quan hagi finalitzat el vostre Correllengua, haureu de retornar el material a la CAL dins dels **4 dies posteriors** a la data de finalització dels vostres actes. Així ens assegurem que d'altres poblacions podran gaudir del material.

6. Un cop comprovat que tot el material ha estat degudament retornat i sense desperfectes, la CAL **abonarà l'import íntegre de la vostra fiança** al compte corrent que indiqueu, com a màxim 10 dies després d'haver efectuat el retorn. Excepcionalment, també es podrà fer el retorn de la fiança en metàl·lic.

**ATENCIÓ!** Atès que hi ha molts Correllengües que coincideixen en un mateix cap de setmana, no sempre es podran satisfer la totalitat de les vostres sol·licituds. La CAL intentarà repartir el material de manera equitativa, donant prioritat als nuclis actius de la CAL.

**NOMÉS PER ALS NUCLIS COL-LABORADORS I DE PLE DRET DE LA CAL:** en aquests casos, no caldrà fer front a la fiança ni a les despeses de gestió i manteniment.

Pels nuclis col·laboradors i de ple dret de la CAL, no és necessari que abonin cap fiança en la reserva de material de préstec



**DOSSIER  
DEL  
CORRELENGUA 2019**

**Difusió i comunicació**



La difusió dels actes del Correllengua és un aspecte bàsic per a fer créixer el moviment

Per tal de difondre al màxim els diferents actes del Correllengua, la CAL disposa d'un conjunt d'eines de difusió i comunicació que poden ser-vos d'interès. Per a que aquesta divulgació sigui màxima ens cal la col·laboració de tots vosaltres, facilitant-nos el màxim d'informació dels vostres actes, abans i després que s'hagin celebrat.

## 1. Què he de fer per difondre els meus actes?

Per tal de ser efectius en la difusió dels actes, us indiquem tot seguit quin ha de ser el procediment.

### ABANS DE LA CELEBRACIÓ DEL CORRELENGUA

Els dies abans de l'inici del vostre Correllengua, és necessari que ens feu arribar el màxim d'informació dels vostres actes: data, hora, lloc, programació, entitats organitzadores i imatges de suport (com per exemple el cartell). Aquest material hauria d'enviar-se a l'adreça electrònica [correllengua@cal.cat](mailto:correllengua@cal.cat) una setmana abans de l'inici dels actes. D'aquesta manera, assegurem que arriba a temps i es pot transmetre per tots els canals de difusió. També és important que ens proporcioneu un **telèfon de contacte** per a qualsevol aclariment.

### DESPRÉS DE LA CELEBRACIÓ DEL CORRELENGUA

Dins de la setmana posterior a la finalització dels actes, cal que ens feu arribar una breu crònica dels actes, descrivint els elements més reeixits o novells i, tot plegat, acompanyat de fotografies o imatges. Novament, el correu [correllengua@cal.cat](mailto:correllengua@cal.cat) és la via per fer arribar aquesta crònica.

## 2. Quins són els canals de difusió?

### EL PORTAL WEB DEL CORRELENGUA

El portal [web del Correllengua](http://web.del.correllengua) és una de les eines principals de difusió. A l'apartat **Mapa del Correllengua 2019** es pengen els actes de tots els Correllengües del país, indicant el detall dels actes programats, el dia i hora en què se celebren i el lloc concret. També permet penjar-hi imatges promocionals, com ara el cartell del vostre Correllengua. A la secció de **Notícies**, també es destaquen aquells actes més singulars i que requereixen especial atenció. Al mateix web es pot accedir a tota la documentació necessària per a l'organització dels actes, com és aquest mateix dossier.

### BUTLLETÍ ELECTRÒNIC DE LA CAL

Des de l'any 2010, la CAL elabora un **Butlletí**, una edició en format electrònic i de periodicitat quinzenal/mensual, on s'informa de l'agenda d'actes programats i la crònica dels actes ja celebrats. Aquesta publicació es fa arribar a tots els socis i simpatitzants de la CAL, als mitjans de comunicació i a tota la comunitat del Correllengua.



Portal web del Correllengua

**“L'ESCLETXA”**

La revista “L'Escletxa” té com a objectius oferir un espai d'informació i debat al voltant de la llengua i cultura en català. A més, és l'òrgan de difusió dels actes de la CAL i, especialment del Correllengua. La revista es publica trimestralment i es pot consultar al web de la CAL. També es difon a través de l'Associació de Publicacions Periòdiques En Català (APPEC).

**MITJANS DE COMUNICACIÓ**

L'agenda del Correllengua també es fa arribar a mitjans escrits i digitals, com ara: Vilaweb, directe.cat, diari El Punt-Avui... També se'n fan ressò programes de temàtica propera, com ara el programa Mans de Catalunya Ràdio.

**XARXES SOCIALS**

Les activitats del Correllengua també es difonen a través de les xarxes socials Twitter, Facebook i Instagram.



[@CAL\\_cat](https://twitter.com/CAL_cat)



<https://www.facebook.com/CALcoordinadora>



[cal.llengua](https://www.instagram.com/cal.llengua)

L'Escletxa és la revista de la CAL i una de les vies de difusió del moviment



Portada de la revista *l'Escletxa* de la primavera de 2018, parlant del Correllengua





**DOSSIER  
DEL  
CORRELENGUA 2019**

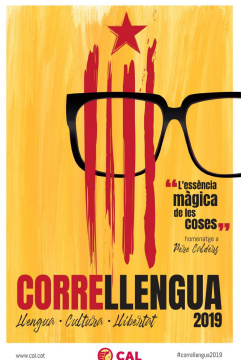
**ANNEX 1 - Material de venda**



Tot seguit s'indica el material de venda que la CAL posa a disposició dels organitzadors del Correllengua. El preu és el que s'ha d'abonar a la CAL, però el de venda el fixa cada Correllengua (penseu que aquest material pot ajudar a finançar els actes). No obstant, també indiquem el preu recomanat de venda al públic (PVP). El material de venda s'agrupa en: cartells, adhesius i material en paper, tèxtil i un conjunt d'altres productes. Per fer la reserva de material, consulteu la pàgina 26 d'aquest dossier.

## Cartells, adhesius i materials en paper

novetat!



Mida: DIN-A3

### CARTELL COMMEMORATIU DEL CORRELENGUA 2019 Pere Calders (color)

Cartell original dedicat a Pere Calders  
La CAL ofereix el cartell a través del web [www.correllengua.cat](http://www.correllengua.cat)

Preu: gratuït

Accessible a través del web

novetat!



Mida: DIN-A3

### CARTELL MUT (color)

Cartell genèric que pot servir de base per a l'elaboració del programa d'activitats.  
La CAL ofereix el cartell a través del web [www.correllengua.cat](http://www.correllengua.cat)

Preu: gratuït

Accessible a través del web

novetat!



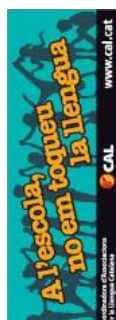
Mida: DIN-A3

### CARTELL COMMEMORATIU DEL CORRELENGUA 2019 Parlar català és convidar, convidar es conviure (color)

Cartell original dedicat a l'ús social del català  
La CAL ofereix el cartell a través del web [www.correllengua.cat](http://www.correllengua.cat)

Preu: gratuït

Accessible a través del web



Mides: 18,5 x 6 cm

### ADHESIUS PROMOCIONALS DEL CORRELENGUA

Adhesius amb missatges i lemes del Correllengua i en favor de l'escola en català.  
Disponible en 4 models (mides 18,5 x 6 cm).

Preu per a organitzadors: 0,30 €/unitat  
PVP recomanat: 0,50 €/unitat

**CD DEL CORRELENGUA 2019 - Cançons de la veritat oculta**

Els contes de Pere Calders es transformen en cançons a través de la veu de Judit Neddermann que recull un total d'onze contes musicats.

**Preu per a organitzadors CD: 10,00 €/unitat**  
**PVP recomanat CD 15,00 €/unitat**


**Tèxtil****SAMARRETA OFICIAL DEL CORRELENGUA 2019**

Samarreta amb la imatge adaptada del cartell del Correllengua 2019 "Parlar català és convidar, convidar és convidaure" al davant i la frase "Correllengua 2019, llengua, cultura i llibertat" al darrera.

Mides disponibles: adults (unisex) i infantil

**Preu organitzadors samarreta nen: 5,00 €/unitat**  
**PVP recomanat samarreta nen: 8,00 €/unitat**

Talles infants: 1/2, 3/4

**Preu organitzadors samarreta adult: 5,00 €/unitat**  
**PVP recomanat samarreta adult: 8,00 €/unitat**

Talles adult: S, M, L, XL, XXL


**BOSSA OFICIAL DEL CORRELENGUA 2018**

Bossa de cotó de nansa llarga amb la frase "Amb el somriure, la REVOLTA", de Lluís Llach.

**Preu per a organitzadors: 4,00 €/unitat**  
**PVP recomanat: 8,00 €/unitat**

Color groc i text en negre  
 Mides: 38 x 42 cm

**SAMARRETA D'EDICIONS ANTERIORS**

Estan disponibles algunes samarretes d'edicions de Correllengua anteriors. Consulteu la disponibilitat de talles i models.

Disponible en tallat de noi i noia

**Preu per a organitzadors: 3,00 €/unitat**  
**PVP recomanat: 5,00 €/unitat**

Talles noi: S, M, L, XL, i XXL (amb mànigues)  
 Talles noia: S, L i M (entallada i tirants)





Color negre amb estampat vermell

**MOTXILLA GENOVÈS**

Motxilla plastificada i de cordatge amb l'estampat del logotip del Genovès.

**Preu per a organitzadors: 3,70 €/unitat**  
*PVP recomanat: 5,00 €/unitat*



Color groc amb estampat vermell

**MOCADOR GENOVÈS**

Mocador de coll amb l'estampat del logotip del Genovès.

**Preu per a organitzadors: 2,00 €/unitat**  
*PVP recomanat: 3,00 €/unitat*



Color taronja amb estampat del logo de la CAL i el  
 Correlengua en negre  
 Mides desplegat: 45 x 29,5 cm

**EMBOLCALL BOC'N ROLL DEL CORRELENGUA**

Producte per a embolicar entrepens, peces de fruita... i que redueix l'ús d'articles d'un sol ús.  
 Es pot utilitzar repetidament, es pot rentar i el precinte de tancament és de velcro.

**Preu per a organitzadors: 5,00 €/unitat**  
*PVP recomanat: 8,00 €/unitat*

**PARAIGÜES DE LA CAL**

Paraigües automàtic i plegable amb el lema "La llengua és la meua pàtria i la vull lliure" estampat.

Color vermell

**Preu per a organitzadors: 7,00 €/unitat**  
*PVP recomanat: 10,00 €/unitat*



Mida gran (1 x 1,5 m)

**ESTELADA (roja i blava)**

Disponible amb model vermell i blau i amb un encordat als extrems.

**Preu per a organitzadors: 4,00 €/unitat**  
*PVP recomanat: 6,00 €/unitat*

**BOSSA DE ROBA PLEGABLE**

Bossa de roba amb nanses.

El disseny inclou el Genovès, els logotips del Correllengua i de la CAL i una frase commemorativa.

**Preu per a organitzadors: 2,00 €/unitat**

*PVP recomanat: 4,00 €/unitat*

Color beix i serigrafia en negre

**DOMASSOS**

Domassos per a ambientació de llocs festius amb la imatge del cartell de 20 anys de Correllengua (disseny de Roser Capdevila).

**Preu per a organitzadors: 5 €/unitat**

*PVP recomanat: 8 €/unitat*

Color groc i text en negre  
Mides: 80 x 60 cm

**GORRES I BARRETS**

Gorres amb visera amb el logotip del Genovès i barrets d'ala amb el logotip de la CAL

Gorra amb visera frontal: colors beix i taronja  
Barret amb ales: color veig

**Preu per a organitzadors: 3,50 €/unitat**

*PVP recomanat: 5,00 €/unitat*

**Altres productes****BOLÍGRAFS DE LA CAL**

Nou disseny de bolígrafs en negre i platejat, amb el logotip de la CAL i el Correllengua.

**Preu per a organitzadors: 1,00 €/unitat**

*PVP recomanat: 2,00 €/unitat*

Color negre i platejat

**XAPES SOBRE TEMÀTICA LINGÜÍSTICA**

Xapes amb agulla per a motxilles, samarretes... disponible en diversos dissenys.

Enguany s'afegeix una de nova amb la imatge del cartell de Lola Anglada.

**Preu per a organitzadors: 1,00 €/unitat**

*PVP recomanat: 1,50 €/unitat*

Diversos colors.



## IMAN

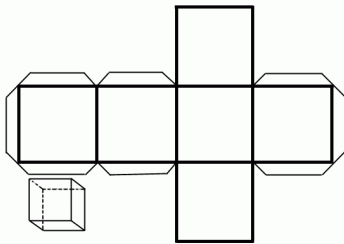


Imant per a nevera amb motius relacionats amb el Correllellengua

Disseny com el dels adhesius de la pàgina 34 (30 cm<sup>2</sup>)

**Preu per a organitzadors: 1,50 €/unitat**  
PVP recomanat: 3,00 €/unitat

## CUBS RETALLABLES



Plantilla d'un cub amb diferents motius relacionats amb el Correllellengua. Preparat per pintar, retallar i muntar. Recurs dirigit a infants.

**Preu: gratuït**  
Accessible a través del web

## REVISTA L'ESCLETXA



Diversos exemplars de la revista de la CAL "L'Esclètxa", amb informació d'actualitat sobre llengua i cultura dels PPCC.

**Preu: gratuït**

## CDs DE MÚSICA



Diversos CD: Correllellengües (2003-2006), Atzukak (recopilatori de música tradicional), "Les veus de Ràdio Arrels", Veus poètiques de la Catalunya Nord...

**Preu per a organitzadors: 2,50 €/unitat**  
PVP recomanat: 5,00 €/unitat

**DOSSIER  
DEL  
CORRELENGUA 2019**

**ANNEX 2 - Material de préstec**



Tot seguit s'indica el material de préstec que la CAL posa a la disposició dels organitzadors del Correlengua. Recordeu que la fiança que s'indica només cal abonar-la si no sou nucli col·laborador o de ple dret actiu de la CAL. El material de préstec s'agrupa en: exposicions, jocs, pancartes, pòsters i senyeres, i diversos.




## Nova exposició 2019

### PERE CALDERS: L'ESSÈNCIA MÀGICA DE LES COSES

Exposició que recorre els fets més rellevants de la vida i l'obra del mestre Pere Calders. Consta de quatre plafons que combinen una part de text amb imatges.

**Fiança: 75 €**

Disponible en dos formats: 4 plafons autoenrotllables amb suport inferior (espai interior)  
4 lones amb orificis per a poder-la penjar (exterior)  
Mides: 2 x 0.8 m



## Altres exposicions

### LA NOVA CANÇÓ: UN CRIT DE LLIBERTAT COL·LECTIVA

Exposició que recorre els fets més rellevants del fenomen de la Nova Cançó. Consta de quatre plafons que combinen una part de text amb imatges, una part interactiva que permet accedir a alguns dels temes més rellevants de l'època i una línia temporal que recull les principals efemèrides.

**Fiança: 75 €**

Disponible en dos formats: 4 plafons autoenrotllables amb suport inferior (espai interior)  
4 lones amb orificis per a poder-la penjar (exterior)  
Mides: 2 x 0.8 m



### POMPEU FABRA, EL CIENTÍFIC DE LA LLENGUA (100 anys de les Normes Ortogràfiques)

L'any 2018 la Generalitat impulsa l'Any Pompeu Fabra. La CAL hi contribueix posant a disposició l'exposició editada amb motiu del centenari de la publicació de les Normes Ortogràfiques i promovent un dossier d'activitats didàctiques.

**Fiança: 75 €**

Disponible en dos formats: 3 plotters tipus roll-up amb suport inferior (espai interior)  
3 lones amb orificis per a poder-la penjar (exterior)  
Mides: 2 x 0.8 m



### 20 ANYS FENT VIVA LA FLAMA DE LA LLENGUA

Exposició que repassa la tasca desenvolupada per la CAL al llarg dels 20 anys de vida, a través de les seves campanyes: Correlengua, Xerrem i Junts, Premis Joan Coromines, Empentallengua, l'Escletxa...

**Fiança: 75 €**

Característiques: 6 plotters tipus roll-up amb suport inferior  
Mides: 2 x 0.8 m



## 1714: EL CATALÀ AHIR, AVUI I DEMÀ. ET PRENC LA PARAULA

Exposició que mostra les conseqüències que va tenir la implantació el 1714 de la monarquia borbònica per a la llengua catalana i posa de manifest que, tot i les prohibicions sistemàtiques, els parlants han estat fidels a la seva llengua. També us la podeu descarregar des del web de la CAL.

Disponible en dos formats: 6 plotters tipus roll-up amb suport inferior (espai interior)  
6 lones amb orificis per a poder-la penjar (exterior)  
Mides: 2 x 0.85 m

Fiança: 75 €



## MIQUEL MARTÍ I POL, EL POETA I EL POBLE

Exposició sobre els trets més significatius de la vida i obra de Miquel Martí i Pol. També us la podeu descarregar des del web de la CAL.

Disponible en dos formats: 4 plotters tipus roll-up amb suport inferior (espai interior)  
4 lones amb orificis per a poder-la penjar (exterior)  
Mides: 2 x 0.8 m

Fiança: 75 €



## JOAN OLIVER, L'HOME - PERE QUART, EL POETA

Es descriuen els trets més significatius de la vida i obra de Joan Oliver, amb un grapat d'imatges cedides per la filla, Sílvia Oliver, alguna d'inèdita.

Característiques: 4 plotters tipus roll-up amb suport inferior  
Mides: 2 x 0.8 m

Fiança: 75 €



## NO VOLEM QUE LA REVOLUCIÓ ENS NEIXI MORTA

Exposició sobre l'acció feminista i política de Maria-Mercè Marçal (1975-1985). També us la podeu descarregar des del web de la CAL.

Característiques: 5 lones amb orificis per a poder-les penjar  
Mides: 1.80 x 1.20 m (apaïsat)

Fiança: 75 €



## XIRINACS, LA RESISTÈNCIA I LA CONSCIÈNCIA

Exposició sobre els trets més significatius de la vida i pensament de Lluís Maria Xirinacs. També us podeu descarregar l'exposició del web de la CAL.

Característiques: 4 plotters tipus roll-up amb suport inferior  
Mides: 2 x 0.8 m

Fiança: 75 €





## OVIDI MONTLLOR, LA FERRA MÉS TENDRA I FEROTGE

Exposició sobre les múltiples facetes de l'Ovidi: l'actor, el músic, l'activista, la veu dels poetes...  
També us la podeu descarregar des del web de la CAL.

**Fiança: 75 €**

Disponible en dos formats: 4 plotters tipus roll-up amb suport inferior (espai interior)  
4 lones amb orificis per a poder-la penjar (exterior)  
Mides: 2 x 0.8 m



## JOAN AMADES, LA MEMÒRIA DEL POBLE

Es descriuen els elements més característics de la vida i obra del gran folklorista i costumista Joan Amades. La CAL torna a oferir aquesta exposició per la celebració dels 125 anys del seu naixement.

**Fiança: 75 €**

Característiques: 8 plotters tipus roll-up amb suport inferior  
Mides: 2 x 0.8 m



## MONTSERRAT ROIG. 45 ANYS DE VIDA, 25 DE LLEGAT

Exposició sobre la vida i obra de Montserrat Roig en les seves múltiples facetes.

**Fiança: 75 €**

Disponible en dos formats: 4 plotters tipus roll-up amb suport inferior (espai interior)  
4 lones amb orificis per a poder-la penjar (exterior)  
Mides: 2 x 0.8 m



## EL CATALÀ ÉS COSA DE TOTHOM

Exposició que presenta algunes reflexions entorn l'ús social del català. Ofereix diverses claus per a entendre la llengua, i fer-ne ús dins l'entorn proper. Consta de 6 làmines que es poden penjar o posar sobre suports. Alguns continguts són: "El català a Europa i al teu entorn", "La llengua per a compartir", "Què és el bilingüisme—un cas pràctic", "Molt a perdre-hi i molt a guanyar-hi"

**Fiança: 75 €**

Característiques: 6 làmines verticals que es subjecten amb velcro  
Mides: 2 x 1 m

## Nous audiovisuals 2019

### L'ESCRITOR DEL MES: PERE CALDERS CONTA

Reportatge audiovisual sobre Pere Calders, producció original per a Televisió de Catalunya (TV3)

Enllaç de visualització: <https://ddd.uab.cat/record/54083>

Durada: 12 min



novetat!

### JOSEP M<sup>a</sup> ESPINÀS ENTREVISTA A PERE CALDERS

Entrevista a Pere Calders al programa *Identitats* de Televisió de Catalunya (TV3)

Enllaç de visualització: <https://ddd.uab.cat/record/53241>

Durada: 64 min



novetat!

### PERE CALDERS: L'HOMME DIBUIXAT

Capítol 14 de la sèrie *El meu avi*, producció original per a Televisió de Catalunya (TV3)

Enllaç de visualització: <https://ddd.uab.cat/record/53242>

Durada: 45 min



novetat!

### ANTAVIANA, DE DAGOLL DAGOM (1978)

*Antaviana* és una obra de teatre musical de la companyia **Dagoll Dagom**, basada en textos de Pere Calders i amb música i cançons de Jaume Sisa. Els contes de Pere Calders triats per a la peça foren *El primer arlequí*, *El principi de la saviesa*, *Hedera Helix*, *La finestra*, *En començar el dia*, *Els nens voladors*, *Feblesa de caràcter*, *Ganes de buscar-se-la*, *L'esperit guia*, *El testament de La Hiena*, *Quieta nit*, *La consciència*, *visitadora social*, *El desert*, *Raspall* i *Cada u del seu ofici*.

Enllaç de visualització: <https://www.youtube.com/watch?v=9ThqpFyRvJk>

Durada: 94 min



novetat!

## Altres audiovisuals

### DOCUMENTAL "PALABRAS DE MAMITA"

Documental que relata la biografia de Joana Colom, una mestra republicana d'idees comunistes nascuda a Garrigàs l'any 1899. A través de la vida de Colom s'aborda una de les temàtiques lingüístiques de més interès: el trencament d'una societat que vivia i jugava en català i en canvi estudiava en castellà a l'escola. Podeu veure'l complet en [aquest enllaç](#).

Primer premi del 2n Concurs Internacional d'(Auto)biografies lingüístiques 2015

Durada: 38 min





### 1714: EL CATALÀ AHIR, AVUI I DEMÀ. ET PRENC LA PARAULA

Documental elaborat pel CNL de Barcelona a l'entorn de les conseqüències de 1714 sobre la llengua i la seva evolució fins als nostres dies.

Vegeu-ne un fragment: <http://youtu.be/nFARUz5SOZU>

**Fiança: 25 €**

DVD produït pel CNL de Barcelona (2014)  
Durada: 15 min



### SÓN BOJOS AQUESTS CATALANS!?

A la majoria de catalanoparlants, quan els parlen castellà o en francès, canvien de llengua. Hi ha moltes coses que no són en català. Què passaria, doncs, si introduïssim un element transgressor d'aquesta realitat lingüística? Què podria passar si, de cop, el català fos una llengua imprescindible?

Documental de David Valls. Vegeu-ne el tràiler a [aquest enllaç](#)

**Fiança: 25 €**

Una producció de Zeba Produccions (any 2013)  
Durada DVD: 1h 13 min



### QUÈ ENS PASSA, VALENCIANS!?

L'Alina torna! Aquesta és la 2a part del documentari "són bojos, aquests catalans!?". Després de voltar per Catalunya, Catalunya del Nord, Andorra i la Franja, ara l'Alina, la protagonista, se'n va cap al sud, al País Valencià. Com se'n sortirà només en català?

**Fiança: 25 €**

Una producció de Zeba Produccions (any 2014)  
Durada: 53 min



### ENTRE 2 GEGANTS, UNA CULTURA QUE ES NEGA A MORIR

Gent del nord i gent del sud dels Pirineus reflexiona sobre la seva identitat nacional

Vegeu-ne el tràiler a [aquest enllaç](#) o baixeu-vos el [dossier de premsa](#)

**Fiança: 25 €**

Una producció del [Centre Alternatiu d'Exposició d'Artistes Contemporanis](#) (CAEAC)  
Durada DVD: 1h 23 min



### UNA LLENGUA QUE CAMINA

Un treball que mostra l'estat de salut del valencià a partir de la quotidianitat de cinc persones de diferents àmbits socials, professionals i geogràfics que van participar a la Diada del 2010 en les celebracions dels 25 anys de Trobades d'Escoles en Valencià.

**Fiança: 25 €**

Una producció de VILAWEB (any 2011)  
Durada: 57 min

## PERE CALDERS, LA MIRADA SUBTIL DEL NARRADOR

DVD que descriu els aspectes més característics de la vida i obra de l'autor del que enguany es celebra el centè aniversari del seu naixement

Col·lecció VIURE i ESCRIURE  
Durada: 64 min

Fiança: 25 €



## ADÉU, ESPANYA?

Aquest documental de TV3 (Sense Ficció) compara la realitat de Grenlàndia, Escòcia i el Quebec amb Catalunya, i es planteja entre d'altres les preguntes següents: La independència/secessió és democràtica?, serien econòmicament viables aquests nous estats?, com reaccionaria la Unió Europea?

DVD elaborat per TV3 (any 2010)  
Durada: 1 h 27 min

Fiança: 25 €



## Pancartes, pòsters, plafons i senyeres

Lema	Disposició / Mides
Correllengua (se'n disposen dues) de 5 x 1 m i 1 de 3 x 1 m)	horitzontals (1 pancarta de 5 x 1 m i 1 de 3 x 1 m)
Per un futur sense límits, Països Catalans	horitzontal (8 x 1 m)
Lluitem pel català	horitzontal (8 x 1 m)
Tu ets la peça que ens CAL	horitzontal (8 x 1 m)
Català, llengua i futur per un poble	horitzontal (85 x 1 m)
Als Països Catalans, mou-te per la llengua	horitzontal (8 x 1 m)
Pancarta "Pere Calders, l'essència màgica de les coses"	horitzontal (3 x 1 m)
Pancarta "Parlar català és convidar, convidar és conviure"	horitzontal (3 x 1 m)
Pancarta "Amb el somriure, la revolta"	horitzontal (3 x 1 m)
Pancarta "Llibertat presos polítics"	horitzontal (3 x 1 m)
Plafó "20 anys de Correllengua"	vertical (2 x 1 m)
Català, llengua i futur	horitzontal (3 x 1 m)
A l'escola, no em toqueu la llengua	horitzontal (3 x 1 m)
Correllengua (se'n disposen dues)	vertical (1 x 5 m)
Desacomplexament	vertical (1 x 5 m)
Consciència	vertical (1 x 5 m)
Compromís	vertical (1 x 5 m)
Reivindicació	vertical (1 x 5 m)
Autocentrament	vertical (1 x 5 m)
Mapa dels Països Catalans	circular (18,3 m de diàmetre)

En tots els casos la fiança és de 50 €,  
excepte les senyeres i estelades gegants, que és de 75 €





## Jocs

### REMENAT DE LLETRES



Fiança: 75 €

Proposta de concurs lingüístic basat en la cerca d'anagrames de paraules.

Format: 2 plafons

Mida: 80 x 60 cm

Lliurament: les peces es lliuren a l'interior de caixes



### 2 TRENCACLOSQUES DELS PAÏSOS CATALANS

Trencaclosques dirigit als més menuts, amb peces de fusta, que reproduïxen la geografia dels Països Catalans. Disponible en 2 versions  
Versió actualitzada gràcies al suport de l'escola "La Serreta" d'Allella (Maresme)

Fiança: 75 €

Mida: 3.5 x 3.5 m (aproximadament)

Lliurament: les peces es lliuren a l'interior de caixes



### JOC DEL MEMORY

Joc de taula

Fiança: 25 €

Mida: 30 peces de 5 x 5 cm

Lliurament: les peces es lliuren a l'interior de caixes



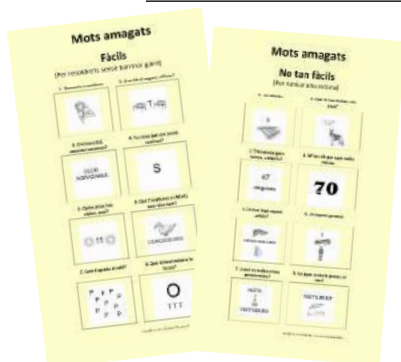
### JEROGLÍFICS CATALANS TRIDIMENSIONALS

L'activitat consisteix en resoldre 12 jeroglífics tridimensionals, que només tenen la solució possible en català. Els concursants omplen les solucions en una butlleta. La persona que és capaç de resoldre tots els jeroglífics és obsequiada amb un premi.

Fiança: 75 €

Format: 2 plafons rígids amb sis jeroglífics tridimensionals a cadascun d'ells (no s'inclouen cavallets)

Mides plafons: 1 x 0.75 m



### MOTS AMAGATS

Consisteix a resoldre els jeroglífics presentats en una pancarta. Per fer-ho, els participants disposen d'una taula i cadires i poden escriure les respostes en un full que conté les preguntes ordenades en quatre nivells: molt fàcil, fàcil, no tan fàcils i difícils

Us els podeu descarregar del web de la CAL (Correllengua 2014), amb instruccions i butlletes

Fiança: 75 €

Format: 4 lones desplegable

Mida: 2 x 1.3 m

## DESCOBRIM ENIGMES

Document amb un conjunt de 48 jeroglífics i enigmes.

L'activitat es pot plantejar com a concurs en un lloc tancat, només cal un ordinador i un projector.

Es descarrega del web de la CAL (Correlengua 2014)

Document pdf

Gratuit



## JOC DE TAULA "300 FETS DE LLENGUA"

Consisteix en 300 naips rodons cadascun dels quals conté un fet de llengua i un repte lingüístic. Els jugadors s'enfronten per parelles per aconseguir la màxima puntuació tot intercanviant naips i afrontant els reptes que s'hi plantegen. Joc elaborat per la DG de Política Lingüística

Capsa de llauana amb 300 naips

Fiança: 25 €

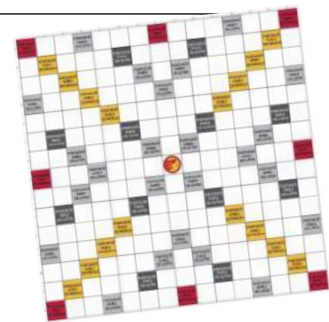


## SCRABBLE GEGANT

Adaptació de l'Scrabble a gran escala. El joc de taula es converteix en una partida popular on cada participant incorpora una paraula en un tauler gegant, intentant aconseguir la màxima puntuació

Format: 1 plafó rigid i peces amb les lletres adaptades a l'alfabet català  
Mida: 1 x 1 m

Fiança: 75 €



## TRENCACLOSQUES TRIDIMENSIONAL -DISSENY DEL CARTELL DELS 20 ANYS DE CORRELENGUA

Trencaclosques dirigit als més menuts, consta de 20 caixes apilables

Mida: 1,78 x 1,38 m

Lliurament: les peces es lliuren a l'interior de caixes

Fiança: 75 €







**DOSSIER  
DEL  
CORRELENGUA 2019**

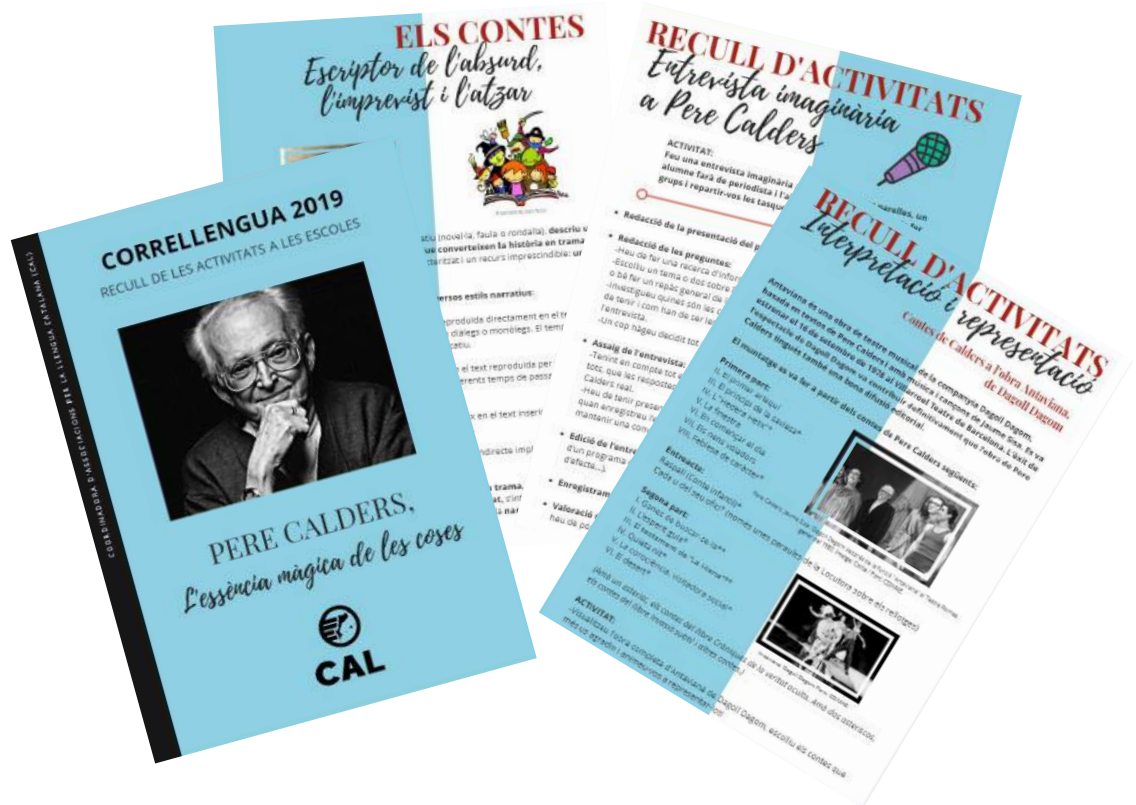
**ANNEX 3 - El Correllengua a l'escola**



Un dels principals objectius del Correllellengua 2019 és continuar amb el reforç del vincle amb el món de l'escola. En aquest sentit, des de la CAL s'han dissenyat un recull d'activitats didàctiques, amb l'objectiu d'oferir un seguit de propostes lingüístiques per treballar la vida i l'obra de Pere Calders. A més, conté altres idees per treballar l'estima per la llengua dins i fora de l'aula.

Els materials estan dividits en diverses seccions on trobareu diferents activitats per dur a terme dins les aules. En cada cas, es presenta un ventall de propostes adequades a les edats dels alumnes. Hi trobareu des de jocs lingüístics i contes per als més menuts fins a propostes d'interpretació i representació per als més grans. Les activitats poden formar part de les programacions de llengua i literatura catalana, de ciències socials i d'història.

Des de la CAL oferim gratuïtament diversos materials de suport d'aquestes activitats amb l'objectiu de facilitar la feina dels docents. Així mateix, ens posem a disposició per assessorar i acompanyar en tot allò que sigui necessari.



## On puc trobar aquesta informació?

El web del Correllellengua, a la secció [Espai per a organitzadors - Materials per a escoles](http://correllellengua.cat/materials-per-a-les-escoles/) (<http://correllellengua.cat/materials-per-a-les-escoles/>) us podeu descarregar el document. En aquesta mateixa secció també hi trobareu altres recursos complementaris.

**DOSSIER  
DEL  
CORRELENGUA 2019**

**ANNEX 4 - Projecte EMPENTALENGUA**



Al llarg dels anys de vida de la CAL, han estat moltes les experiències viscudes al costat de les entitats i col·lectius que treballen per la llengua a nivell local. A través del Correlengua o el projecte Xerrem, hem sigut testimonis de les moltes iniciatives que, dia a dia, sorgeixen per promoure l'ús del català a diferents nivells. És per això que hem volgut potenciar les experiències d'èxit, les bones pràctiques impulsades al territori, per tal de fer-les arribar arreu i que puguin ser replicades o adaptades.

Amb aquesta voluntat neix **l'Empentallengua**, un projecte de **dinamització lingüística a través de la promoció de petites i molt variades accions que es poden impulsar a nivell local en diferents àmbits** (educatiu, associatiu, comercial...), i que les institucions, organitzacions i col·lectius que treballen per la llengua poden dur a terme al seu barri, municipi o comarca.

## 1. Què es vol aconseguir?

- Donar a conèixer iniciatives de foment de la llengua que s'han realitzat amb èxit en algun punt del territori per tal de promoure iniciatives similars en altres indrets.
- Prestar suport i acompanyament als agents de dinamització lingüística que treballen a nivell local, ja siguin integrants o no de la CAL
- Connectar les diferents xarxes i referents que treballen per la llengua a nivell local, per tal d'enfortir el gruix de la mobilització ciutadana dels territoris de parla catalana.

## 2. A qui s'adreça?

Aquest projecte es dirigeix a totes aquelles persones, col·lectius, entitats, agents i institucions sensibilitzats amb la nostra llengua que tinguin interès en millorar la presència i l'ús social del català al nostre país, així com d'actuar a nivell local en aquells àmbits on detectin mancances.

Aquests grups actuaran de generadors d'apropament del català a un ventall molt ampli de col·lectius: infants, joves, adults, gent gran, persones nouvingudes, persones no catalanoparlants i públic en general.



*El logotip de la campanya*

### 3. En què consisteix?

L'Empentallengua consta d'un seguit de propostes concretes extretes d'iniciatives que s'han portat a terme en algun punt del territori, i que són susceptibles de ser replicades o adaptades en altres territoris. Aquestes propostes, malgrat tenir un caràcter divers, tenen els següents punts d'unió:

1. Comporten el foment de la nostra

llengua i cultura dins l'entorn més immediat.

2. Són iniciatives senzilles. És a dir, no requereixen un esforç organitzatiu molt gran ni grans quantitats de recursos.
3. Es basen en casos d'èxit o bones pràctiques que s'han dut a terme en altres punts del territori i en contextos similars

### 4. En quins àmbits s'emmarquen les accions i activitats?

Des de la CAL hem definit un seguit d'àmbits temàtics:

- Educatiu
- Literari
- Geogràfic
- Intercultural
- Històric
- Gastronòmic

- Sanitari
- Joc i entreteniment
- Artístic (teatre, música, dansa i altres fórmules d'expressió artística)
- Cultura i tradició
- Activitat física (excursionisme i altres activitats a l'aire lliure)

L'empentallengua és  
una campanya  
impulsada per la  
CAL

### 5. Com funciona?

1. En primer lloc, cal pensar quin tipus d'activitat es vol organitzar: si és una activitat d'un sol dia o bé continuada en el temps, a quins col·lectius es dirigeix i en quin espai es realitzarà (espais públics, comerços, escoles, biblioteques...), etc.
2. Consultar les diferents propostes i triar aquella que encaixi millor amb el tipus d'acció a desenvolupar.

3. Contactar amb la CAL, per tal de valorar l'acompanyament necessari per a la preparació de l'activitat (orientació, difusió de l'activitat, préstec de material, etc.).
4. Un cop finalitzada l'activitat, fem una valoració conjunta i contribuïm a millorar l'experiència inicial, afegint-hi variants si cal i promovent que altres indrets s'animin a implementar-la.

## 6. Coneix els empentallengües!

Les diferents propostes s'agrupen en categories:

- Per a festes, fires i Correllengua
- Espais d'aprenentatge per a menuts i grans
- Dies assenyalats
- Acollida lingüística i cultural

**Estàs interessat/da en organitzar alguna de les propostes? Posa't en contacte amb nosaltres i t'oferirem tot el suport necessari perquè la puguis desenvolupar!**

## 7. Descarrega't el dossier!!

Al web de la CAL ([www.cal.cat](http://www.cal.cat)) trobaràs la secció dedicada a l'**Empentallengua** on et podràs [descarregar el dossier](#) i molts altres materials amb propostes dirigides específicament a activitats que es poden desenvolupar en un Correllengua.

## 8. Altres propostes lingüístiques per treballar la llengua

Al web del Correllengua ([www.correllengua.cat](http://www.correllengua.cat)) trobaràs el dossier d'activitats lingüístiques **Parlar català és convidar, convida és conviure**, on també trobaràs diverses activitats per treballar la llengua. En el dossier hi trobareu totes les indicacions necessàries per realitzar amb èxit cadascuna de les activitats.

"Parlar català és convidar, convida és conviure" és una nova campanya impulsada per la CAL

novetat!



**DOSSIER  
DEL  
CORRELENGUA 2019**

**ANNEX 5 - Recursos**



En aquest annex 5, us indiquem propostes d'activitats relacionades amb Pere Calders, algunes activitats que podeu programar al vostre Correllengua i grups d'animació i musicals que s'han ofert per a actuar-hi. En cada cas us indiquem la manera de contactar-hi.

## Recursos sobre Pere Calders

novetat!

### Espectacle per a públic familiar "Raspall i altres contes de Pere Calders"



A través de la figura i obra de Pere Calders, compartirem uns contes molt quotidians i alhora plens de màgia i tendresa, de la mà d'**Assumpta Mercader**, narradora, actriu i titellaire.

Duració: 45 minuts

Contes tendres com "Raspall", la fantàstica història d'un nen que descobreix com un raspall, trobat a les golfes, agafa vida. Màgics, com "Des del cel cap avall", que ens diu què passa quan una estrella cau del cel i queda al balcó d'una casa. Temes casolans com "Entre la intuïció i la paraula", "El núvol guilla", que ens omplen d'emoció i, fins i tot, el món de les fades a "Els nens voladors".

Preu: 230 € més quilometratge.

Informació i contractació: 645 988 985

Web: [www.assumptamercader.cat](http://www.assumptamercader.cat)

novetat!

### Espectacle poeticomusical "Invasió subtil"



Un passeig poeticomusical per la narrativa de Pere Calders. Contes recitats i cançons dedicades a l'univers de Calders, a càrrec del grup **Els Palanca**.

Duració: 50 minuts

La cançó catalana ha rendit homenatge i ha popularitzat l'obra dels grans poetes, des de Salvador Espriu a Joan Salvat-Papasseit passant per Jacint Verdaguer. Pere Calders, per la seva condició de narrador no ha tingut la mateixa sort. Aquest espectacle s'afegeix a les escasses propostes musicals que han utilitzat el material literari de Calders per fer música.

Veü, saxo i dues guitarres.

Preu: 400 euros

Informació i contractació: 664 716 330

a/e: [tatocolomer@gmail.com](mailto:tatocolomer@gmail.com)



## Altres recursos: audiovisuals, presentació de llibres...

### “Cròniques negres del català a l’escola” de Pere Mayans

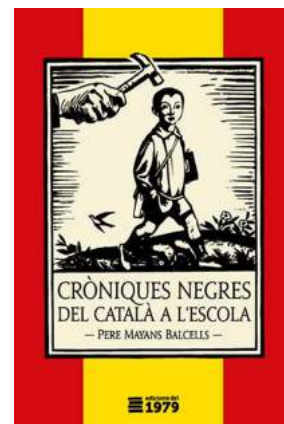
*Cròniques negres del català a l’escola*, és un llibre que vol fer conèixer els atacs que ha rebut la nostra llengua a l’escola de Catalunya, del País Valencià, de les Illes Balears i Pitiüses, de la Catalunya Nord, de la Franja, de l’Alguer i, fins i tot, a Andorra. Un llibre que l’autor “dedica” a tots aquells que dia sí i dia també ataquen l’escola catalana.



Contacte: Pere Mayans Balcells

a/e: [pmayans@xtec.cat](mailto:pmayans@xtec.cat)

Telèfon: 977 652 739 / 609 763 964



### Xerrada: “Paraules viatgeres”

El sociolingüista i coordinador del projecte Xerrem-Junts de la CAL, **Jordi Esteban**, ofereix una interessant xerrada al voltant de les **paraules viatgeres**, és a dir, aquells mots que provenen d’altres llengües del món. N’explica el seu origen, el significat i com han estat adaptades al català

Durada: 1 h

Contacte: Jordi Esteban Calm

a/e: [jestebanalm@gmail.com](mailto:jestebanalm@gmail.com) - [agilment@agilment.com](mailto:agilment@agilment.com)

Telèfon: 622 400 564 - 933 394 627



### “I si parlem català?” de David Vila

Després d’haver estat impartint la conferència “L’aventura del català”, David Vila decideix recopilar totes les reflexions en un llibre. Així doncs, neix *I si parlem català?*, un breu assaig que pretén despertar l’interès dels lectors envers les llengües i, així, esperonar-los a **utilitzar amb més normalitat el català**.

Contacte: David Vila i Ros

a/e: [david@tallers.cat](mailto:david@tallers.cat)

<https://www.facebook.com/isiparlemambelveidelsegon>

Telèfon: 977 652 739 / 609 763 964



## "Ajudeu-me. El crit d'una llengua que vol seguir viva" d'Eliana Oliveira

L'Eliana Oliveira de Freitas, és una noia que fa uns anys va arribar del Brasil. El llibre explica la seva experiència en el procés d'aprenentatge del català i persegueix dos objectius: (1) Incentivar els nous vinguts que un dia van perdre l'interès pel català, a seguir-lo aprenent, i (2) motivar els catalans a compartir més la llengua amb els immigrants.

Contacte: Eliana Oliveira

a/e: [eliana.freitas2006@gmail.com](mailto:eliana.freitas2006@gmail.com)

<https://www.facebook.com/ajudeume2014>

Podeu veure l'entrevista a: <http://www.tv3.cat/3alacarta/#/videos/4943471>



## Audiovisual: Ser a la frontera sud

El documental *Ser a la frontera sud*, que va néixer sota l'impuls d'El Tempir i dirigit per Lluís Català Oltra, professor de la Universitat d'Alacant. Aquest documental es va elaborar a fi de presentar un mosaic d'entrevistes a persones de diversos pobles del migjorn valencià, amb l'objectiu de radiografiar les diferents maneres de veure i sentir el "ser valencià", ateses les peculiaritats sociolingüístiques, culturals i identitàries de tot aquest territori.

Recurs gratuït: <http://eltempir.cat/ser-a-la-frontera-sud-en-obert/>



## Proposta "De viva veu"

Proposta de sessions de contes per a nadons, infants i adults. Alguns dels espectacles són: "Cançons, contes i ballmanetes" dirigit a nadons d'1 a 3 anys, "Contes contats i cantats" orientat a infants i "Romanços i llegendes" per a un públic adult.

Contacte: Marta Catalan Toran

[www.devivaveu.cat](http://www.devivaveu.cat)

a/e: [marta@alambiq.cat](mailto:marta@alambiq.cat)

Telefon: 635 37 85 18



## VerdCel (concerts, teatre, videoprojeccions, dansa, etc.)

*VerdCel* és un projecte de cançó ric, sòlid i autèntic. Realitza treballs i presentacions molt especials - teatre, videoprojeccions, dansa, etc. Compta amb 18 anys als escenaris, 12 discos publicats, 5 llibres-poemaris i còmics, i variats films (curts, documentals, vídeo-art, clips). Ha rebut diversos reconeixements musicals per discos, pel seu directe enèrgic i cuidat i el disseny, a més dels Premis Ovidi Montllor per dos dels seus treballs en diferents categories.

'Ras' és el nou treball de *VerdCel* publicat l'abril de 2019. El presenta en directe en format de quartet i duet\*. És un disc de grans canvis, un punt d'inflexió en la composició, la producció musical i el concepte de disc. Claredat, avantguarda i originalitat en són les claus.

Contacte/contractació: Alfonso Olmo

a/e: [verdcel@gmail.com](mailto:verdcel@gmail.com)

Telèfon: 600 505 700

<https://verdcel.com>



# Tu ets la peça que ens CAL!

El **Correllengua** esdevé un dels màxims exponents del treball en xarxa entre associacions i persones d'arreu del país que lideren projectes de defensa i promoció de la nostra llengua i cultura. Des d'una proposta lúdica i festiva, el Correllengua reivindica el foment de l'ús social de la llengua, difon la riquesa de la nostra cultura i enforteix la nostra personalitat i autoestima com a poble. Per aquest motiu és cabdal que el Correllengua continuï essent un moviment viu, transversal i es vagi consolidant i ampliant.

La **CAL** vol ser aquest element que dona cohesió i unitat al moviment, dotant els organitzadors de Correllengua de les eines necessàries per a què puguin realitzar les seves activitats amb més facilitat i orientar-los en tot allò que necessitin. Entre altres accions, la CAL encarrega l'elaboració del Manifest de cada any a un autor emblemàtic, posa a disposició un ampli ventall de materials i recursos i difon el missatge del Correllengua a través de diverses publicacions i de les xarxes socials.

Si sou una entitat o col·lectiu que organitzeu o voleu organitzar el Correllengua a la vostra vila o barri, no ho dubteu: **poseu-vos en contacte amb nosaltres!**

**VISCA EL CORRELENGUA!**



**COORDINADORA D'ASSOCIACIONS PER LA LLENGUA CATALANA**

C. d'Olzinelles, 118 - 08014 Barcelona  
Tel. 93 415 90 02 - A/e: [correllengua@cal.cat](mailto:correllengua@cal.cat)